



Certificate of Recognition

Reference N°: LufABw-MAA-002-21

of

Direction de Sécurité Aéronautique d'État
(DSAÉ)

as the competent Military Airworthiness Authority
performing Airworthiness oversight
of all aircraft under their Airworthiness auspices
and of organizations approved under their Authority
within the framework of EMAR/FR

by

Luftfahrtamt der Bundeswehr
(German Military Aviation Authority, GMAA)

Director General GMAA
Dr. Jan Kuebart
Major General

Cologne, 28. September 2021

STEP 1 – CERTIFICATE OF GENERAL RECOGNITION

The Recognition process according to EMAD R, Edition 2.0 and laid down in the Recognition Agreement as of 2019-11-19 has been followed and confidence has been gained that Direction de Sécurité Aéronautique d'État (DSAÉ) regulatory approach can be recognised by German Military Aviation Authority (GMAA) as competent Military Airworthiness Authority performing Airworthiness oversight of all air vehicles under their auspices and of organizations approved under their Authority.

Accepted Recognition Differences are detailed as follows:

Accepted Recognition Delta	Justification
Between EMAR/FR 66 and DEMAR 66, differences were identified in terms of required Basic Knowledge and Military Aircraft Type Training.	These differences do not hinder the General Recognition of DSAÉ but must be considered, if the program-related re-use of respective artefacts based on EMAR/FR 66 is needed

Table 1

In case of program-related Recognition benefits (STEP 2) for the reciprocal use of artefacts, those artefacts shall be detailed in a Compliance List amended to this Recognition Certificate.

The Recognition Certificate is valid until 2025-09-30.

The Recognition Certificate will be reviewed for the first time in 2024-09-30 unless any significant changes (Step 18 of EMAD R refers) to the Authority occur before that date.

The recognised Partner undertakes to inform the other Recognition Partner immediately of any significant changes to its Authority (Step 18 of EMAD R refers).

DSAÉ undertakes to supply on request information on an organisation whose approval is being re-used by LufABw, if this approval has been limited, suspended or revoked, or if LufABw has indications of irregularities at this organisation.

All issued documents are remaining for official use only and may not be transferred to any third party unless written consent of the originator has been granted, Data protection regulation shall be considered.

The essential principle that Recognition is a national responsibility is maintained; hence sovereign regulatory responsibility is not abdicated by issuance of this Recognition Certificate.

The Recognition Partners' signatories below are duly authorized to make the agreements given above.

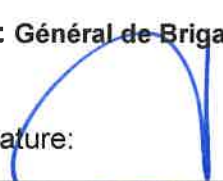
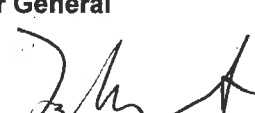
Recognised Authority: DSAÉ pMS: FRANCE	Name: Stéphane VIREM Title: Général de Brigade Aérienne Signature: 	Date: <i>13/01/2021</i>
Recognising Authority: GMAA pMS: GERMANY	Name: Dr. Jan KUEBART Title: Major General Signature: 	Date: 28. September 2021

Table 2

Annex 1 to the Certificate of Recognition LufABw-MAA-002-21

STEP 2 – Compliance List of program-related Recognition

The DSAÉ conduct of regulatory assurance, as detailed in their MARQ Responses to Sub-Sections A, B, C and D is considered to be suitable for their artefacts, listed in Table 3, to be considered or used by the recognizing RP.

Program	Artefacts	Remarks
A400M	Maintenance Organisation Approvals with regard to EMAR/FR 145,	
	and the re-use of services provided under above mentioned approvals, confirmed with respective certificates (e.g. EMAR/FR FORM 1, CRS)	
C-130	Continuing Airworthiness Management Organisation (CAMO) Approvals with regard to EMAR/FR M,	
	Maintenance Organisation Approvals with regard to EMAR/FR 145,	
	Training Organisation Approvals with regard to EMAR/FR 147,	
	and the re-use of services provided under above mentioned approvals, confirmed with respective certificates (e.g. EMAR/FR FORM 1, CRS)	
NH90	Maintenance Organisation Approvals with regard to EMAR/FR 145,	limited to: Components / Engines
	and the re-use of services provided under above mentioned approvals, confirmed with respective certificates (e.g. EMAR/FR FORM 1)	

Table 3

The Recognition Certificate is valid until 2025-09-30.

The Recognition Certificate will be reviewed for the first time in 2024-09-30 unless any significant changes (Step 18 of EMAD R refers) to the Authority occur before that date.

The artefacts as listed in Table 3 can be amended on a mutual agreed basis if new program-related needs have been identified or if further artefacts are considered mature enough.




Recognised Authority: DSAÉ pMS: FRANCE	Name: Stéphane VIREM Title: Général de Brigade Aérienne Signature: 	Date: 
Recognising Authority: GMAA pMS: GERMANY	Name: Dr. Jan KUEBART Title: Major General Signature: 	Date: 28. September 2021

Table 4

List of effective pages

Page	Content	valid from - to:	Last change/Remarks
- 1 -	Certificate	September 2021 – 30 September 2025	Based on certificate dated 02.07.2020 Date and Signature changed
- 2 -	General Recognition	September 2021 – 30 September 2025	Based on certificate dated 02.07.2020 Dates and Signatures changed, Supply of information added
- 3 -	Program-related Recognition	September 2021 – 30 September 2025	Based on certificate dated 02.07.2020 Dates and Signatures changed